

CIELO-TERRA

Studiocharlie, 2017

Con una doppia linea luminosa, distribuisce la luce per tutta la sua altezza, a qualunque altezza, dal pavimento al soffitto. Ruotando completamente sul suo asse, varia l'illuminazione dell'ambiente.

DESCRIZIONE

Una lampada lineare, di nessun ingombro, capace di portare la luce molto in alto. Pensata come naturale evoluzione in altezza della tipologia luminator, appare come un sottile palo regolabile che collega il pavimento al soffitto, dotato di due sorgenti luminose azionabili separatamente o unitamente.

Caratterizzata da un tubolare alluminio nel quale si integrano barre LED che illuminano l'ambiente con una possibile rotazione sul suo asse.

Le due barre LED sono utilizzabili svincolate tra loro o contemporaneamente per ottenere differenti effetti d'intensità luminosa nell'ambiente circostante.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Tubolare in alluminio verniciato a polvere colore bianco opaco.

Estensione regolabile di +/-7,5 cm.

Prolunga in tubolare di alluminio di altezza a misura, secondo l'altezza del soffitto.

Due barre LED di 90 cm 13W + 13W, 2700°K.

Alimentazione 110/220V, 50-60 Hz.

Controllo indipendente o simultaneo dei due LED con possibilità di dimmerare l'intensità luminosa.

Accensione e controllo luci a pedale.

Dimensioni: Ø4 cm x H. 250/270 cm



“Volevamo una lampada sottile come il nostro tavolo 3Millimetri: abbiamo disegnato una linea che corre dal pavimento al soffitto, che tocca terra con un piede minimo e può raggiungere altezze vertiginose”. Studiocharlie

CIELO-TERRA

Studiocharlie, 2017

With a double line of light, it distributes the light from floor to ceiling. By turning on its axis, it can change completely the lighting of the space.

DESCRIPTION

A linear lamp that doesn't need a lot of space and that is able to bring light at very high height. Designed as a natural evolution in height of the luminator light type, Cielo-Terra looks like a thin adjustable pole connecting the floor to the ceiling, equipped with two light sources that can be used separately or together.

Characterised by an aluminium tube with integrated LED bars that illuminate the space with a rotation on its axis. The two LED bars can be used separately or simultaneously to obtain different intensity of light in the surrounding space.

TECHNICAL INFORMATION

Tubular in aluminium powder-coated matte white.

Tubular extension of 7.5 cm max

Extra height-adjustable aluminium tubular extension available to be ordered according to ceiling height.

Two LED bars 90 cm 13W + 13W, 2700°K.

Power supply 110/220V, 50-60 Hz.

Independent control or simultaneous of the two LED bars, with the possibility of dimming the light intensity.

Ignition and lights control with footswitch.

Dimensions: Ø4 cm x H. 250/270 cm



"We wanted a lamp as thin as our 3Millimetri table: we have therefore drawn a line that runs from floor to ceiling, that touched the ground with a minimum foot and reaches dizzying heights". Studiocharlie

CIELO-TERRA

Studiocharlie, 2017

Avec une double ligne lumineuse, elle distribue la lumière sur toute sa hauteur, à une quelconque hauteur, du plancher au plafond. En tournant complètement sur son axe, l'éclairage de l'environnement varie.

DESCRIPTION

Une lampe linéaire, à l'encombrement nul, capable de diffuser la lumière très en hauteur. Pensée comme l'évolution naturelle en hauteur de la typologie luminator, elle apparaît comme un pied fin réglable qui relie le plancher au plafond, doté de deux sources lumineuses actionnables séparément.

Caractérisée par un tube en aluminium dans lequel sont intégrées des barres LED qui éclairent l'espace avec une rotation possible sur son axe. Les deux barres LED sont utilisables indépendamment l'une de l'autre ou simultanément pour obtenir différents effets d'intensité lumineuse dans l'espace.

CARATÉRISTIQUES TECHNIQUES

Tubulaire en aluminium peint à poudre couleur blanche mate.

Extension réglable de +/-7,5 cm.

Rallonge en tubulaire d'aluminium de hauteur sur mesure, selon la hauteur du plafond.

Deux barres LED de 90 cm 13W + 13W, 2700°K.

Alimentation 110/220V, 50-60 Hz.

Contrôle indépendant ou simultané des deux LED avec possibilité de régler l'intensité lumineuse.

Allumage et contrôle éclairage à pédale.

Dimensions : Ø4 cm x H. 250/270 cm



“Nous voulions une lampe fine comme notre table 3Millimetri : nous avons dessiné une ligne qui va du plancher au plafond, qui repose au sol à l'aide d'un pied minimaliste et peut atteindre des hauteurs vertigineuses”. Studiocharlie

CIELO-TERRA

Studiocharlie, 2017

Mit ihrer doppelten Lichtline verteilt sie den Lichtkegel in seiner ganzen Höhe, in gleichwelcher Höhe, vom Boden bis zur Decke. Komplett um die eigene Achse drehbar verändert sie das Lichtbild im gesamten Ambiente.

BESCHREIBUNG

Eine flächensparende lineare Leuchte, die in der Lage ist, das Licht weit nach oben zu streuen. Entwickelt als natürliche Weiterentwicklung der Typologie Luminator in die Höhe wirkt sie wie in feiner verstellbarer Pfahl, der den Boden mit der Decke verbindet. Mit zwei separat zuschaltbaren Lichtquellen.

Kennzeichen des Designs ist ein Aluminiumrohr, in welches LED-Lichtleisten eingelassen sind, die zur individuellen Raumausleuchtung um die eigene Achse gedreht werden können.

Die beiden LED-Lichtleisten können voneinander getrennt oder miteinander kombiniert eingesetzt werden, so dass unterschiedliche Wirkungen der Lichtstärke im Raum geschaffen werden.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

Aluminiumrohr, pulverlackiert mattweiß.

Verstellbereich +/-7,5 cm.

Verlängerung aus Aluminiumrohr, Höhe nach Maß, je nach Deckenhöhe.

Zwei LED-Lichtleisten 90 cm - 13W + 13W, 2700°K.

Versorgungsspannung 110/220V, 50-60 Hz.

Unabhängige oder gleichzeitige Steuerung der beiden LED-Lichtleisten mit Lichtstärken-Dimmer..

Einschaltung und Lichtsteuerung per Fußpedal.

Abmessungen: Ø4 cm x H. 250/270 cm



“Wir wollten eine Leuchte, die so subtil wie unser Tisch 3Millimetri sein sollte. So haben wir eine Linie gezeichnet, die sich vom Boden bis zur Decke zieht, den Fußboden nur gerade eben berührt und schwindelnde Höhen erreichen kann”.
Studiocharlie

CIELO-TERRA

Studiocharlie, 2017

Con una doble línea luminosa, distribuye la luz en toda su altura, a cualquier altura, del suelo al techo. Girando completamente en su eje, varía la iluminación del ambiente.

DESCRIPCIÓN

Una lámpara lineal, que no ocupa espacio, capaz de llevar la luz muy arriba. Diseñada como evolución natural en altura de la tipología luminador, aparece como un poste delgado ajustable que conecta el suelo al techo, equipado con dos fuentes luminosas que se accionan por separado.

Caracterizada por un tubular de aluminio en el que se integran barras LED que iluminan el ambiente con una posible rotación en su eje.

Las dos barras LED se pueden utilizar desvinculadas entre ellas o al mismo tiempo para obtener diferentes efectos de intensidad luminosa en el ambiente contiguo.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Tubular de aluminio pintado en polvo color blanco mate.

Extensión ajustable en +/-7,5 cm.

Alargador de tubular de aluminio de altura a medida, según altura del techo.

Dos barras LED de 90 cm 13W + 13W, 2700°K.

Alimentación 110/220V, 50-60 Hz.

Control independiente o simultáneo de los dos LEDs con posibilidad de dimear la intensidad luminosa.

Encendido y control de las luces de pie.

Dimensiones: Ø4 cm x H. 250/270 cm



“Queríamos una lámpara delgada como nuestra mesa 3Millimetri: hemos diseñado una línea que van desde el suelo hasta el techo, que toca tierra con un pie mínimo y puede alcanzar alturas vertiginosas”. Studiocharlie